

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 279] No. 279] नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, मई 31, 2001/ज्येष्ठ 10, 1923

NEW DELHI, THURSDAY, MAY 31, 2001/JYAISTHA 10, 1923

वित्त मंत्रालय

(राजस्य विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 31 मई, 2001

सं. 26/2001-सीमाशुल्क (एन. टी.)

सा.का.नि. 403(अ)— केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और सीमाशुल्क बोर्ड, सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 46 के साथ पठित धारा 157 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, प्रवेश पत्र (प्ररूप) विनियम, 1976 का संशोधन करने के लिए निम्नलिखित विनियम बनाता है, अर्थात्:-

- 1. (1) इन विनियमो का संक्षिप्त नाम प्रवेश पत्र (प्ररूप) सशोधन विनियम, 2001 ।
 - (2) ये अ जून, 2001 को प्रवृत्त होगे।
- 2. प्रवेश पत्र (प्ररूप) विनियम, 1976 से उपाबद्ध प्ररूप 1, प्ररूप 2, प्ररूप 3 में प्रत्येक प्ररूप मे, --
 - (क) "आयातकर्ता" शीर्षक के स्थान पर, " आयातकर्ता का कोड और बी.आई एन" शीर्षक रखा जाएगा ;
- (ख) "आयातकर्ता का नाम और पता" शीर्षक के स्थान पर, "आयातकर्ता का नाम और पता चाहे सरकारी हो या प्राईवेट" शीर्षक रखा जाएगा ;
 - (ग) स्तम 6 के शीर्षक के स्थान पर, निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात् :-

" माल का वर्णन

(प्रत्येक वर्ग के पृथक रूप से ब्यौरे दें

और

जहां लागू हो एक्जीम स्कीम कोड लिखें)";

(घ) स्तंभ 12 के पश्चात् निम्नलिखित स्तंभ अंतःस्थापित किया जाएगा, अर्थात् :-

एमआरपी प्रति यूनिट, यदि कोड हो	उपशमन की रकम, यदि कोई हो
12ক	12ख

(ड) स्तंभ 13 के शीर्षक के स्थान पर, निम्नितखित रखा जाएगा, अर्थात् :-

1975 की धारा 3 के प्रयोजनार्थ मूल्य
जहां केन्द्रीय उत्पाद शुल्क अधिनियम, 1944 की धारा 4क की उपधारा (2) के उपबंध लागू नहीं होते हैं।
13ক

[फा. सं. 434/4/2001-सीमाशुल्क IV]

राजेन्द्र सिंह, अवर सचिव

टिप्पण: मूल अधिसूचना सं. 396-सीमाशुल्क (एन. टी.) तारीख 1 अगस्त, 1976, सा.का.िन. 519(अ), तारीख 1 अगस्त, 1976 द्वारा जारी की गई थी ।

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 31st May, 2001 No. 26/2001-CUSTOMS (N.T.)

G.S.R. 403(E).— In exercise of the powers conferred by section 157, read with section 46 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Board of Excise and

Customs hereby makes the following regulations to amend the Bill of Entry (Forms) Regulations, 1976, namely:-

- 1. (1) These regulations may be called the Bill of Entry (Forms) Amendment Regulations, 2001.
 - (2) They shall come into force on the 15th June, 2001.
- 2. In each of Form I, Form II and Form III appended to the Bill of Entry (Forms) Regulation, 1976,-
 - (a) for the heading "Importer Code", the heading "Importer Code and BIN" shall be substituted;
 - (b) for the heading "Importer's Name & Address", the heading "Importer's Name & Address, whether Government or Private" shall be substituted;
 - (c) for the heading of column 6, the following shall be substituted, namely:-

GOODS DESCRIPTION

(Gives details of each class separately
&

EXIM Scheme Code, where applicable) ";

(d) after column 12, the following columns shall be inserted, namely:-

MRP per unit, if any	Amount of abatement, if any
12 A	12 B

(e) for column 13, the following shall be substituted, namely,-

	e purpose of Section 3 of ms Tariff Act, 1975
Col. 9 +Col. 11 Where the provisions of Sub-section (2) of Section 4 A of the Central Excise Act, 1944, does not apply	where the provisions of sub-section (2) of Section 4A of the Central Excise Act, 1994 apply.
13	13A_

[F. No. 434/4/2001-Cus. IV] RAJENDRA SINGH, Under Secy.

Note: The principal notification No.396-Cus., dated the 1st August, 1976 was issued vide GSR 519 (E), dated the 1st August, 1976.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 31 मई, 2001

सं. 27/2001-सीमाशुल्क (एन. टी.)

सा.का.नि. 404(अ).— केन्द्रीय उत्पाद शुल्क और सीमा शुल्क बोर्ड, सीमा शुल्क अधिनियम, 1962(1962 का 52)की धारा 50 और 60 के साथ पठित धारा 157 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, पोत पत्र और निर्चात पत्र(प्ररूप)विनियम का संशोधन करने के लिए निम्नलिखित विनियम बनाता है, अर्थात:—

- (1) इन विनियमों का संक्षिप्त नाम पोत पत्र और निर्यात पत्र (प्ररूप)संशोधन विनियम, 2001 ।
 - (2) ये 15 जून, 2001 को प्रवृत्त होंगे ।
- पोत पत्र और निर्यात पत्र(प्ररूप)विनियम, 1991 से उपाबद्व उपाबंध 1, उपाबंध2, उपाबंध3, उपाबंध 4, उपाबंध5, उपाबंध 6, उपाबंध 7,उपाबंध 8 में से प्रत्येक में विनिर्दिष्ट प्ररूप में-
 - (क) प्रकोष्ठ और उसमें 'निर्यातकर्ता' शब्द के स्थान पर, निम्निसित रखा जाएगा अर्थात:-

विर्यातकर्ता,	षाहे	सरकारी	हो	या	प्राइवेट		
:							

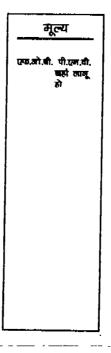
(स) प्रकोष्ठ और उसमें "निर्यात-आयात कोह संख्या" शब्दों के स्थान पर, निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात्:-

निर्वात-जाबात कोड संस्था और थी,आई,एक.

(ग) प्रकोष्ठ और उसमें "आर०बी०आई० कोड संख्या" अक्षरों और शब्दों के स्थान पर, निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात्

नाता के उत्तरभय का राज्य

- (घ) मार्क और संख्या, पैकेजों की संख्या और किस्म, आधान संख्या और सांख्यिकीय कोड और माल का वर्णन से संबंधित प्रकोष्ठ में सांख्यिकीय कोड और माल का वर्णन" शब्दों के स्थान पर "सांख्यिकीय कोड, माल का वर्णन और एक्जीम कोड जहां लागू हो" शब्द रखे जाएंगे;
- (इ.) प्रकोष्ठ और उसमें "एफ० ओ०बी० मूल्य" शब्दों और अक्षरों के स्थान पर, निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात:-



[फा. सं. 434/4/2001-सीमाशुल्क IV]

राजेन्द्र सिंह, अवर सचिव

टिप्पण: मूल अधिसूचना सं. 61/91-सीमाशुल्क (एन. टी.) तारीख 29 अगस्त, 1991, सा.का.नि. 552(अ), तारीख 29 अगस्त, 1991 द्वारा जारी की गई बी ।

NOTIFICATION

New Delhi, the 31st May, 2001 No. 27/2001-CUSTOMS (N.T.)

G.S.R. 404(E).—In exercise of the powers conferred by section 157, read with sections 50 and 60 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), the Central Board of Excise and Customs hereby makes the following regulations to amend the Shipping Bill and Bill of Export (Form) Regulations, namely:-

- 1. (1) These regulations may be called the Shipping Bill and Bill of Export (Form) Amendment Regulations, 2001.
 - (2) They shall come into force on the 15th June, 2001.
- 2. In the form specified in each of the Annexure I, Annexure II, Annexure III, Annexure IV, Annexure V, Annexure VI, Annexure VIII, Annexure VIII appended to the Shipping Bill and Bill of Export (Form) Regulations, 1991, -
 - (a) -for the box and the word "Exporter" therein, the following shall be substituted, namely:-

Exporter, whether Government or Private	

(b) for the box and the words "Import-Export Code No." therein, the following shall be substituted, namely:-

Import-Export Code No. and BIN

(C) for the box and the letters and words "RBI Code No." therein, the following shall be substituted, namely:-

State of origin of goods	

(d) in the box relating to Marks & Nos, No. & kind of Pkgs, container Nos. and Statistical Code & Description of Goods, for the words 'Statistical Code & Description of Goods", the words "Statistical Code, Description of Goods, and EXIM Scheme Code, where applicable" shall be substituted: (e) for the box and the words and letters "Value FOB" therein, the following shall be substituted, namely,-



[F. No. 434/4/2001-Cus. IV] RAJENDRA SINGH, Under Secy.

Note: The principal notification No.61/91-Customs (N.T.), dated the 29th August, 1991 was issued vide GSR 552 (E), dated the 29th August, 1991.